

COMMISSION IMPLEMENTING REGULATION (EU) 2015/1501 of 8 September 2015 on the interoperability framework pursuant to Article 12(8) of Regulation (EU) No 910/2014 of the European Parliament and of the Council on electronic identification and trust services for electronic transactions in the internal market

UOFFISIELL OVERSETTELSE

**KOMMISJONENS GJENNOMFØRINGSFORORDNING (EU) 2015/1501**

av 8. september 2015

**om rammen for samvirkingsevne i henhold til artikkel 12 nr. 8 i europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 910/2014 om elektronisk identifikasjon og tillitstjenester for elektroniske transaksjoner i det indre marked**

EUROPAKOMMISJONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den europeiske unions virkemåte,

under henvisning til europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 910/2014 av 23. juli 2014 om elektronisk identifikasjon og tillitstjenester for elektroniske transaksjoner i det indre marked og om oppheving av direktiv 1999/93/EF<sup>(1)</sup>, og særlig artikkel 12 nr. 8, og

ut fra følgende betraktninger:

- 1) I henhold til artikkel 12 nr. 2 i forordning (EU) nr. 910/2014 skal det fastsettes en ramme for samvirkingsevne med sikte på å sikre samvirking mellom nasjonale ordninger for elektronisk identifikasjon som er meldt i henhold til artikkel 9 nr. 1 i nevnte forordning.
- 2) Knutepunkter har en sentral plass i sammenkoplingen av medlemsstatenes ordninger for elektronisk identifikasjon. Deres betydning er forklart i dokumentasjonen knyttet til Ordningen for et sammenkølet Europa, som ble opprettet ved europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 1316/2013<sup>(2)</sup>, herunder funksjoner og komponenter i «eIDAS-knutepunktet».
- 3) Når en medlemsstat eller Kommisjonen sørger for programvare som muliggjør autentisering til et knutepunkt i en annen medlemsstat, kan den part som leverer og oppdaterer autentiseringsprogramvaren, inngå avtale med den part som er vert for programvaren, om hvordan autentiseringsordningen skal håndteres. En slik avtale bør ikke innebære uforholdsmessige tekniske krav eller kostnader (for eksempel støtte, ansvar, vertstjenester og andre kostnader) for den part som er vert.
- 4) I den utstrekning gjennomføringen av rammen for samvirkingsevne tilsier det, kan Kommisjonen i samarbeid med medlemsstatene utarbeide ytterligere tekniske spesifikasjoner med nærmere opplysninger om tekniske krav som fastsatt i denne forordning, særlig i lys av uttalelser fra samarbeidsnettverket nevnt i artikkel 14 bokstav d) i Kommisjonens gjennomføringsbeslutning (EU) 2015/296<sup>(3)</sup>. Slike spesifikasjoner bør utarbeides som en del av infrastrukturene for digitale tjenester i forordning (EU) nr. 1316/2013, som fastsetter midlene for den praktiske iverksettingen av en elektronisk identifikasjonsmodul.

---

<sup>(1)</sup> EUT L 257 av 28.8.2014, s. 73.

<sup>(2)</sup> Europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 1316/2013 av 11. desember 2013 om etablering av Ordningen for et sammenkølet Europa, om endring av forordning (EU) nr. 913/2010 og om oppheving av forordning (EF) nr. 680/2007 og (EF) nr. 67/2010 (EUT L 348 av 20.12.2013, s. 129).

<sup>(3)</sup> Kommisjonens gjennomføringsbeslutning (EU) 2015/296 av 24. februar 2015 om fastsettelse av saksbehandlingsregler for samarbeid mellom medlemsstatene om elektronisk identifikasjon i henhold til artikkel 12 nr. 7 i europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 910/2014 om elektronisk identifikasjon og tillitstjenester for elektroniske transaksjoner i det indre marked (EUT L 53 av 25.2.2015, s. 14).

- 5) De tekniske kravene i denne forordning bør få anvendelse til tross for eventuelle endringer av de tekniske spesifikasjonene som utarbeides i henhold til artikkel 12 i denne forordning.
- 6) Ved fastsettelse av bestemmelsene om rammen for samvirkingsevne i denne forordning er det i stor grad tatt hensyn til det omfattende forsøksprosjektet STORK, herunder spesifikasjoner utarbeidet i den forbindelse, og prinsipper og begreper i den europeiske rammen for samvirkingsevne for europeiske offentlige tjenester.
- 7) Det er i stor grad tatt hensyn til resultatene av samarbeidet mellom medlemsstatene.
- 8) Tiltakene fastsatt i denne forordning er i samsvar med uttalelse fra komiteen nedsatt ved artikkel 48 i forordning (EU) nr. 910/2014 —

VEDTATT DENNE FORORDNING:

#### *Artikkel 1*

##### **Formål**

I denne forordning fastsettes tekniske og operative krav i rammen for samvirkingsevne for å sikre samvirkingsevnen mellom de ordninger for elektronisk identifikasjon som medlemsstatene melder til Kommisjonen.

Disse kravene innbefatter særlig:

- a) tekniske minstekrav knyttet til sikkerhetsnivåene og kartleggingen av nasjonale sikkerhetsnivåer for meldte elektroniske identifikasjonsmidler utstedt i henhold til meldte ordninger for elektronisk identifikasjon i henhold til artikkel 8 i forordning (EU) nr. 910/2014, som fastsatt i artikkel 3 og 4,
- b) tekniske minstekrav til samvirkingsevne, som fastsatt i artikkel 5 og 8,
- c) det minstesett av personidentifikasjonsopplysninger som på en entydig måte representerer en fysisk eller juridisk person, som fastsatt i artikkel 11 og i vedlegget,
- d) felles standarder for driftssikkerhet, som fastsatt i artikkel 6, 7, 9 og 10,
- e) tvisteløsningsordninger, som fastsatt i artikkel 13.

#### *Artikkel 2*

##### **Definisjoner**

I denne forordning menes med:

- 1) «knutepunkt» et koplingspunkt som er en del av samvirkingsarkitekturen for elektroniske identifikasjon, og som inngår i autentisering av personer over landegrensene og kan gjenkjenne og behandle eller videresende opplysninger til andre knutepunkter ved å gi en medlemsstats nasjonale infrastruktur for elektronisk identifikasjon mulighet til å kommunisere med andre medlemsstats nasjonale infrastruktur for elektronisk identifikasjon.
- 2) «knutepunktoperatør» den enhet som har ansvar for å sikre at knutepunktet er pålitelig og ivaretar sine funksjoner som forbindelsespunkt.

### Artikkel 3

#### **Tekniske minstekrav knyttet til sikkerhetsnivåene**

De tekniske minstekravene knyttet til sikkerhetsnivåene skal være som fastsatt i Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) 2015/1502<sup>(4)</sup>.

### Artikkel 4

#### **Kartlegging av nasjonale sikkerhetsnivåer**

Kartleggingen av nasjonale sikkerhetsnivåer i de meldte ordningene for elektronisk identifikasjon skal oppfylle kravene i Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) 2015/1502. Resultatene av kartleggingen skal meldes til Kommisjonen ved å benytte meldingsmalen i Kommisjonens gjennomføringsbeslutning (EU) 2015/1505<sup>(5)</sup>.

### Artikkel 5

#### **Knutepunkter**

1. Et knutepunkt i en medlemsstat skal kunne kople seg opp til knutepunkter i andre medlemsstater.
2. Knutepunktene skal med tekniske midler kunne skille mellom offentlige organer og andre tjenestebudere.
3. En medlemsstats gjennomføring av de tekniske kravene i denne forordning skal ikke innebære uforholdsmessige tekniske krav og kostnader for andre medlemsstater for at de skal kunne samvirke med systemet som gjennomføres i den førstnevnte medlemsstaten.

### Artikkel 6

#### **Personvern og fortrolig behandling**

1. Personvern og fortrolig behandling av utvekslede opplysninger, og opprettholdelse av dataintegritet mellom knutepunktene, skal sikres ved å benytte så gode tekniske løsninger og og så god beskyttelsespraksis som mulig.
2. Personopplysninger skal ikke lagres i knutepunktene, unntatt for formålet oppført i artikkel 9 nr. 3.

### Artikkel 7

#### **Dataintegritet og dataenes ekthet**

Dataintegriteten og dataenes ekthet skal sikres i kommunikasjonen mellom knutepunktene, slik at alle anmodninger og svar er ekte, og ikke er manipulert. For dette formål skal knutepunktene benytte løsninger som med godt resultat har vært brukt operativt over landegrensene.

---

<sup>(4)</sup> Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) 2015/1502 av 8. september 2015 om fastsettelse av tekniske minstespesifikasjoner og minstekrav til framgangsmåter for sikkerhetsnivåene for elektroniske identifikasjonmidler i henhold til artikkel 8 nr. 3 i europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 910/2014 om elektronisk identifikasjon og tillits tjenester for elektroniske transaksjoner i det indre marked (se side 7 i denne EUT).

<sup>(5)</sup> Kommisjonens gjennomføringsbeslutning (EU) 2015/1505 av 8. september 2015 om fastsettelse av tekniske spesifikasjoner og formater for tillitslister i henhold til artikkel 22 nr. 5 i europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 910/2014 om elektronisk identifikasjon og tillits tjenester for elektroniske transaksjoner i det indre marked (se side 26 i denne EUT).

## Artikkel 8

### Meldingsformat

Til syntaks skal knutepunktene benytte felles meldingsformater basert på standarder som allerede har vært i bruk mer enn én gang mellom medlemsstatene og har vist seg å fungere i et operativt miljø. Syntaksen skal muliggjøre:

- a) riktig behandling av det minstesett av personidentifikasjonsopplysninger som på en entydig måte representerer en fysisk eller juridisk person,
- b) riktig behandling av det elektroniske identifikasjonsmiddelets sikkerhetsnivå,
- c) et skille mellom offentlige organer og andre tjenestebrukere,
- d) fleksibilitet til å ivareta behovene for tilleggsattributter i forbindelse med identifikasjon.

## Artikkel 9

### Håndtering av sikkerhetsinformasjon og metadata

1. Knutepunktoperatøren skal oversende metadata vedrørende knutepunktets håndtering i en standardisert, maskinlesbar form, og på en sikker og pålitelig måte.
2. Som et minimum skal sikkerhetsrelaterte parametere hentes automatisk.
3. Knutepunktoperatøren skal lagre data som, dersom det oppstår en hendelse, gir mulighet for å rekonstruere sekvensen av utvekslede meldinger for å fastslå hvor og hvordan hendelsen fant sted. Dataene skal lagres i et tidsrom som er i samsvar med nasjonale krav, og skal som et minimum bestå av følgende elementer:
  - a) identifikasjon av knutepunktet,
  - b) identifikasjon av meldingen,
  - c) meldingens dato og klokkeslett.

## Artikkel 10

### Informasjonssikring og sikkerhetsstandarder

1. Operatører av knutepunkter der det foretas autentisering, skal dokumentere at knutepunktet, med hensyn til knutepunkter som deltar i rammen for samvirkingsevne, oppfyller kravene i standard ISO/IEC 27001, ved sertifisering eller tilsvarende vurderingsmetoder, eller ved å følge nasjonal lovgivning.
2. Knutepunktoperatøren skal uten unødig opphold foreta sikkerhetskritiske oppdateringer.

## Artikkel 11

### Personidentifikasjonsopplysninger

1. Det minstesett av personidentifikasjonsopplysninger som på en entydig måte representerer en fysisk eller juridisk person, skal oppfylle kravene i vedlegget når det benyttes over landegrensene.
2. Et minstesett av opplysninger om en fysisk person som representerer en juridisk person, skal inneholde den kombinasjon av attributter som er oppført i vedlegget for fysiske og juridiske personer, når det benyttes over landegrensene.
3. Data skal overføres med opprinnelige tegn, og eventuelt også transkribert til latinske bokstaver.

#### Artikkel 12

##### **Tekniske spesifikasjoner**

1. Dersom gjennomføringen av rammen for samvirkingsevne tilsier det, kan samarbeidsnettverket, opprettet ved gjennomføringsbeslutning (EU) 2015/296, vedta uttalelser i henhold til beslutningens artikkel 14 bokstav d) om behovet for å utarbeide tekniske spesifikasjoner. Disse tekniske spesifikasjonene skal inneholde ytterlige detaljer om tekniske krav som fastsatt i denne forordning.
2. I henhold til uttalelsen nevnt i nr. 1 skal Kommisjonen, i samarbeid med medlemsstatene, utarbeide de tekniske spesifikasjonene som en del av infrastrukturene for digitale tjenester i forordning (EU) nr. 1316/2013.
3. Samarbeidsnettverket skal vedta en uttalelse i henhold til artikkel 14 bokstav d) i gjennomføringsbeslutning (EU) 2015/296, der det vurderer hvorvidt og i hvilken grad tekniske spesifikasjoner utarbeidet i henhold til nr. 2 svarer til behovet som ble identifisert i uttalelsen nevnt i nr. 1, eller kravene i denne forordning. Det kan anbefale at medlemsstatene tar hensyn til de tekniske spesifikasjonene når de gjennomfører rammen for samvirkingsevne.
4. Kommisjonen skal legge fram en referansegjennomføring som et eksempel på fortolkning av de tekniske spesifikasjonene. Medlemsstatene kan anvende denne referansegjennomføringen eller bruke den som et eksempel når de prøver andre gjennomføringer av de tekniske spesifikasjonene.

#### Artikkel 13

##### **Tvisteløsning**

1. Enhver tvist om rammen for samvirkingsevne skal om mulig løses av de berørte medlemsstatene ved forhandling.
2. Dersom det ikke oppnås noen løsning i samsvar med nr. 1, skal samarbeidsnettverket, opprettet i samsvar med artikkel 12 i gjennomføringsbeslutning (EU) 2015/296, ha myndighet til å avgjøre tvisten i samsvar med sin forretningsorden.

#### Artikkel 14

##### **Ikrafttredelse**

Denne forordning trer i kraft den 20. dagen etter at den er kunngjort i *Den europeiske unions tidende*.

Denne forordning er bindende i alle deler og kommer direkte til anvendelse i alle medlemsstater.

Utferdiget i Brussel 8. september 2015.

*For Kommisjonen*

Jean-Claude JUNCKER

*President*

---

VEDLEGG

**Krav vedrørende det minstesett av personidentifikasjonsopplysninger som på en entydig måte representerer en fysisk eller juridisk person, nevnt i artikkel 11.**

**1. Minstesett av opplysninger om en fysisk person**

Minstesettet av opplysninger om en fysisk eller juridisk person skal inneholde samtlige av følgende obligatoriske attributter:

- a) nåværende etternavn,
- b) nåværende fornavn,
- c) fødselsdato,
- d) en entydig identifikasjon som er satt sammen av sendermedlemsstaten i samsvar med de tekniske spesifikasjonene med sikte på identifikasjon over landegrensene, og som så langt som mulig består over tid.

Minstesettet av opplysninger om en fysisk person kan inneholde ett eller flere av følgende attributter:

- a) fornavn og etternavn ved fødselen,
- b) fødested,
- c) nåværende adresse,
- d) kjønn.

**2. Minstesett av opplysninger om en juridisk person**

Minstesettet av opplysninger om en juridisk person skal inneholde samtlige av følgende obligatoriske attributter:

- a) nåværende lovbestemt betegnelse,
- b) en entydig identifikasjon som er satt sammen av sendermedlemsstaten i samsvar med de tekniske spesifikasjonene med sikte på identifikasjon over landegrensene, og som så langt som mulig består over tid.

Minstesettet av opplysninger om en juridisk person kan inneholde ett eller flere av følgende attributter:

- a) nåværende adresse,
- b) registreringsnummer for merverdiavgift,
- c) registreringsnummer for skatt,
- d) den identifikator som er omhandlet i artikkel 3 nr. 1 i europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/101/EF<sup>(6)</sup>,
- e) identifikator for juridisk person (LEI) som nevnt i Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 1247/2012<sup>(7)</sup>,
- f) registrerings- og identifikasjonsopplysninger for markedsdeltakere (EORI) som nevnt i Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 1352/2013<sup>(8)</sup>,
- g) særavgiftsnummer som fastsatt i artikkel 2 nr. 12 i rådsforordning (EF) nr. 389/2012<sup>(9)</sup>.

<sup>(6)</sup> Europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/101/EF av 16. september 2009 om samordning av de garantier som kreves i medlemsstatene av selskaper som definert i traktatens artikkel 48 annet ledd for å verne selskapsdeltakeres og tredjemanns interesser, med det formål å gjøre garantiene likeverdige (EUT L 258 av 1.10.2009, s. 11).

<sup>(7)</sup> Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 1247/2012 av 19. desember 2012 om fastsettelse av tekniske gjennomføringsstandarder for formatet for og hyppigheten av transaksjonsrapporter til transaksjonsregistre i henhold til europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 648/2012 om OTC-derivater, sentrale motparter og transaksjonsregistre (EUT L 352 av 21.12.2012, s. 20).

<sup>(8)</sup> Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 1352/2013 av 4. desember 2013 om fastsettelse av de skjemaer som er omhandlet i europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 608/2013 om tollmyndighetens håndheving av immaterialrettigheter (EUT L 341 av 18.12.2013, s. 10).

<sup>(9)</sup> Rådsforordning (EU) nr. 389/2012 av 2. mai 2012 om administrativt samarbeid på særavgiftsområdet og om oppheving av forordning (EF) nr. 2073/2004 (EUT L 121 av 8.5.2012, s. 1).